



NAETISL

National Association of
Educational Translators and
Interpreters of Spoken Languages



MODDC

Missouri
Developmental
Disabilities Council

효과적인 의사소통: 유용한 표현

Funding for the Supporting Language Access in Schools Project in Missouri provided by the Missouri Developmental Disabilities Council, was supported by the Administration for Community Living (ACL), U.S. Department of Health and Human Services (HHS) as part of a financial assistance award totaling \$1,361,246 with 100 percent funding by ACL/HHS. The contents are those of the author(s) and do not necessarily represent the official views of, nor an endorsement, by ACL/HHS, or the U.S. Government.



naetisl@gmail.com

NAETISL



Follow us



MODDC



moddc@moddcouncil.org



www.naetisl.org

www.moddcouncil.org





효과적인 의사소통: 유용한 표현

자녀의 학교와 효과적으로 의사소통하기
통역사나 학교 직원의 설명이 필요하거나 회의 중 추가 정보가 필요할 때 사용할 수 있는 표현 예시입니다.

영어 표현	번역
Please repeat that.	다시 한번 말씀해 주세요.
Can you please explain this one more time?	한 번 더 설명해 주시겠어요?
There are many words I don't understand. Can you please explain them way?	제가 이해하지 못하는 단어가 많습니다. 다른 방식으로 설명해 주시겠어요?
If I have questions after the meeting, how can I let the school know?	면담 후 질문이 있으면 학교에 어떻게 알려드릴 수 있나요?
I will need an interpreter for our next meeting. I speak: _____	다음 면담에는 통역사가 필요합니다. 제 언어는 _____입니다.
Can I please have these documents translated to my language?	이 문서들을 제 언어로 번역해 주시겠어요?
Can you please explain what this word means?	이 단어의 의미를 설명해 주시겠어요?
I would like to schedule another conference with my child's teacher and will need an interpreter.	아이의 선생님과 다시 면담 일정을 잡고 싶은데 통역사가 필요합니다.
What else can I do to help my child?	아이를 돕기 위해 제가 할 수 있는 다른 일은 무엇인가요?
What can I do if my child needs help?	아이에게 도움이 필요하면 어떻게 해야 하나요?

